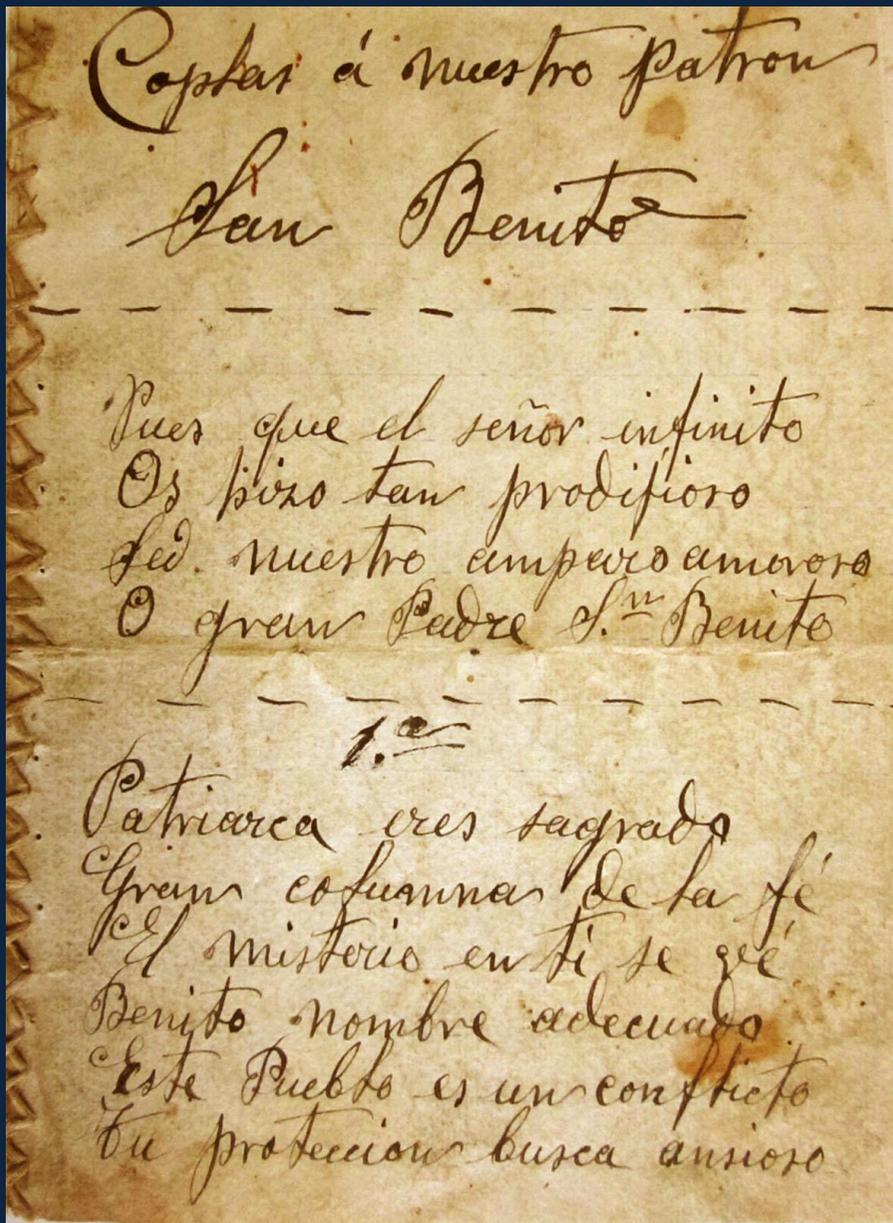


VIGÉSIMO SEXTA  
SERIE  
DOCUMENTAL

**Coplas a San Benito (1923) y Receta para curar quartanas (s/f)**

José Rico Romero. Asesor cultural de la Hermandad.  
El Cerro de Andévalo, 2015



Doc. nº 1.- Coplas a nuestro Patrón San Benito. Archivo particular de Don José Vázquez Velardo. (A.P.J.V.) 1923.

## Coplas a nuestro Patrón

### San Benito

Pues que el Señor Infinito  
os hizo tan prodigioso,  
sed nuestro amparo amoroso  
¡oh gran padre San Benito!

1<sup>a</sup>

Patriarca eres sagrado  
gran columna de la fe,  
el misterio en ti se ve  
Benito nombre adecuado.  
Este pueblo es un conflicto  
tu protección busca ansioso.

Nota.- El manuscrito de estas coplas es original de Don Lorenzo Fernández Díaz. Sochantre que fue de la parroquia de El Cerro de Andévalo.

2.<sup>a</sup>

Para su alivio las jente  
Te procuran en los yelmos  
Dad salud á los enfermos  
Como médico excelente  
Este fervor exquisito  
Y Don el más prodigioso

3.<sup>a</sup>

Eres el Doctor más digno  
Del católico tesoro  
Eres órgano sonoro  
Del espíritu divino  
A quien en tus sacros ritos  
Te suplican fervoroso

Doc. nº 2.- Coplas a nuestro Patrón San Benito. Archivo particular de Don José Vázquez Velardo. (A.P.J.V.) 1923

2<sup>a</sup>

Para su alivio (sic) las jente (sic)  
te procuran en los yelmos (sic),  
dad salud a los enfermos  
como médico excelente.  
Este fervor exquisito  
y Don el más prodigioso.

3<sup>a</sup>

Eres el Doctor más digno  
del católico tesoro,  
eres órgano sonoro  
del espíritu divino  
a quien en tus sacros ritos  
te suplican fervorosos.

4.<sup>a</sup>

Hombre en Ángel sublimado  
de la Iglesia eres lucero  
eres invicto guerrero  
contra Satanás malvado  
a quien te busca contrito  
de sus culpas pesaroso

4<sup>a</sup>

Hombre en ángel sublimado  
de la iglesia eres lucero,  
eres invicto guerrero  
contra Satanás malvado.  
A quien te busca contrito  
de sus culpas pesaroso.

5.<sup>a</sup>

Discípulo esclarecido  
de la suprema verdad  
norma eres de santidad  
y de Dios favorecido  
si del mundo en el laberinto  
renunciastes presuroso

5<sup>a</sup>

Discípulo esclarecido  
de la suprema verdad,  
norma eres de santidad  
y de Dios favorecido.  
Si del mundo en laberinto  
renunciastes (sic) presuroso.

(6.a)

De que te llevas la palm(a)  
en prodigios somos cierto  
si resucita a los muertos  
resucita a nuestras almas  
Oye ya el piadoso grito  
De tus creyentes y ansiosos

7.a

Pues tu alma subió al cielo  
por una calle alfombrada  
de antorchas iluminadas  
cual celestial mongibelo  
para lograr el recinto  
del eterno y fiel reposo

6ª

De que te llevas la palm(a)  
en prodigios somos cierto,  
si resucita (a) los muertos  
resucita nuestras almas.

Oye ya el piadoso grito  
de tus creyentes ansiosos.

7ª

Pues tu alma subió al cielo  
por una calle alfombrada,  
de antorchas iluminadas  
cual celestial mongibelo (sic).

Para lograr el recinto  
del eterno y fiel reposo.

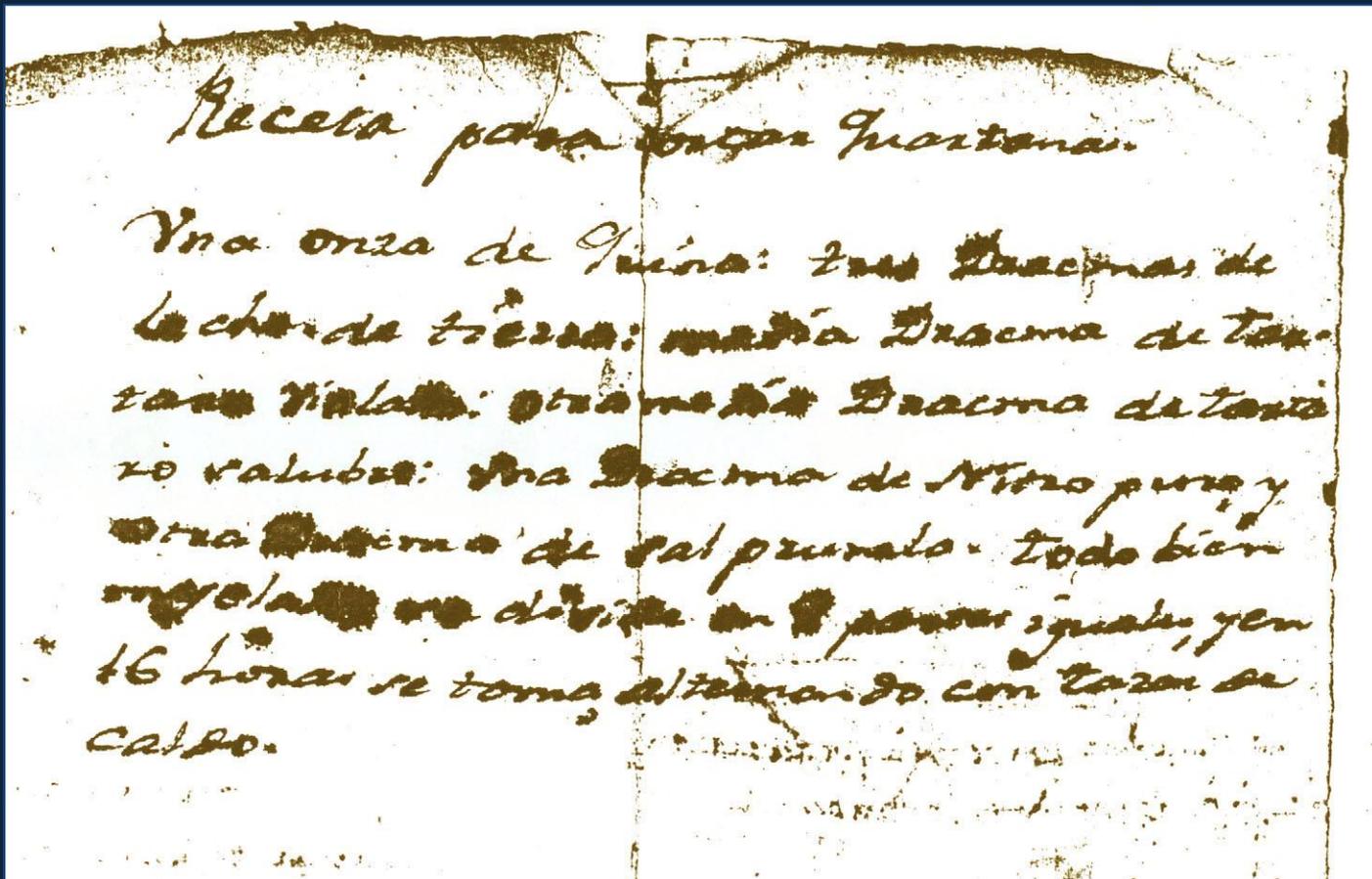
Doc. nº 4.- Coplas a nuestro Patrón San Benito. Archivo particular de Don José Vázquez Velardo. (A.P.J.V.) 1923

Pues que el señor infinito  
Os hizo tan prodigioso  
Sed nuestro amparo amoroso  
O gran padre S. Benito

Pues que el Señor infinito  
Os hizo tan prodigioso  
Sed nuestro amparo amoroso  
io (sic) gran padre San Benito!

(Día 3 de mayo de 1923)

(Día 3 de mayo 1923.)



Doc. nº 1.- Receta para cortar quartanas. Archivo parroquial de Valverde del Camino. A.P.V.C. (s/f)

### Receta para cortar quartanas

Una onza de quina: Tres dracmas de Leche de tierra: media dracma de tartaro violado: otra media dracma de tártaro salubre: una dracma de nitro puro y otra media dracma de sal prunela. Todo bien mezclado se divide en ocho partes iguales y en 16 horas se toma alternando con taza de Caldo.

#### Observaciones.-

Onza: 287 gr.

Quina: líquido de la corteza del árbol de la quina.

Dracma: 3`594 gr.

Leche tierra: magnesia.

Tártaro: Sal potásica.

Sal prunela: Nitrato de potasa con sulfato.